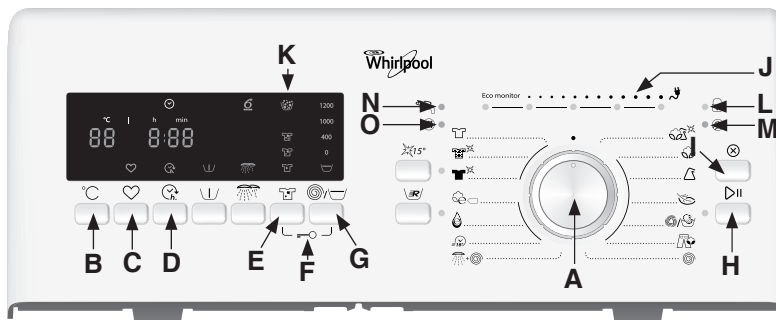


ТАБЛИЦА ПРОГРАММ

- A. Селектор программ
- B. Селектор температуры °C
- C. Кнопка "Предпочтения" ♥
- D. Кнопка "Отсрочка пуска" h
- E. Кнопка "Степень загрязнения" T
- F. Кнопки детского предохранителя
- G. Кнопка "Отжим" (с режимом "Задержка полоскания")
- H. Кнопка "Старт/Пауза" ||
- I. Кнопка "Сброс/Слив" X
- J. Эко дисплей
- K. Индикатор передозировки мощного средства



- L. Индикатор "Открыть дверцу"
 - В данной стиральной машине предусмотрены автоматические функции безопасности, позволяющие выявить сбой и определить их причину на раннем этапе и предпринять соответствующие меры, например:
 - M. Индикатор "Сервис"
 - N. Индикатор "Закрыт кран подачи воды"
 - O. Индикатор "Прочистить насос"
- Уровень шума :**
- | | |
|----------|-------------------------------|
| Стирка - | 59 дБ(А) / 1 пВт |
| Отжим - | 1200 об/мин, 76 дБ(А) / 1 пВт |
| | 1000 об/мин, 75 дБ(А) / 1 пВт |
| | 800 об/мин, 74 дБ(А) / 1 пВт |

Программа	Температура	Этикетки по уходу	Макс. загрузка кг	Тип белья / Примечания	Моющие средства и добавки			Дополнительные функции					Отжим		
					Предварительная стирка	Основная стирка	Умягчители	Отсрочка пуска	Предварительная стирка	Интенсивное полоскание	Степень загрязнения	Цвета 15°	Быстро	Отжим/Задержка полоскания	Макс. скорость отжима об/мин
Разные материалы	Холодна - 60°C		3.0	Прочные изделия из хлопка, льна, синтетических волокон и их смесей слабой или обычной степени загрязнения. Эффективная одночасовая программа. Следует стирать вместе только сходные по цвету изделия.	-	Да	*	*	-	*	*	*	-	*	Макс.
Особые материалы	Хлопок	Холодна - 95°C	6.5	Постельное, столовое и нижнее белье, полотенца, рубашки и т.д. из льна и хлопка нормальной и сильной степени загрязнения.	*	Да	*	*	*	*	*	*	*	*	Макс.
	Синтетика	Холодна - 60°C	3.0	Обыкновенно загрязненная одежда из штучного волокна (как например полиэстер, полиакрил и т.д.) и его комбинация с хлопком.	*	Да	*	*	*	*	*	*	*	*	Макс.
	Деликатные ткани	Холодна - 40°C	1.5	Занавеси и одежда из деликатных ткней: платья, юбки, рубашки и блузки.	*	Да	*	*	*	-	*	*	-	*	1000 ¹⁾
	Шерсть/ Ручная стирка	Холодна - 40°C	1.0	Шерстяную одежду, обозначенную этикеткой компании Woolmark, с возможностью стирки в стиральной машинке, а также ткани из шелка (пожалуйста, следуйте этикетке с символом по уходу!), лен, шерсть и вискоза обозначены этикеткой ручной стирки.	-	Да	*	*	-	-	*	*	-	*	1000 ¹⁾
	Джинсы	Холодна - 60°C	4.0	Джинсы и одежда, например, брюки и куртки из джинсовой ткани, обычной степени загрязнения.	*	Да	*	*	*	*	*	*	*	*	1000 ¹⁾
Цвета	Белый	Холодна - 60°C	6.5	Изделия из прочных хлопчатобумажных тканей обычной и сильной степени загрязнения. Экономия энергии достигается за счет выбора более низкой температуры стирки и добавления, помимо моющего средства, кислородсодержащего отбеливателя.	-	Да	*	*	-	*	*	*	-	*	Макс.
	Светлые цвета	Холодна - 60°C	4.0	Изделия светлых и белых тонов из деликатных тканей. Шадящая программа стирки, не допускающая появления у вещей серого или желтого оттенка после стирки. Пользуйтесь высокоэффективными моющими средствами, при необходимости можно добавлять пятновыводители или отбеливатели, содержащие кислород. Нельзя пользоваться жидкими моющими средствами.	*	Да	*	*	*	*	*	*	*	*	1000 ¹⁾
	Темные цвета	Холодна - 60°C	4.0	Изделия черного и темных цветов из хлопка, смесей хлопка и полиэстера. Специальная программа, предотвращающая выцветание и обесцвечивание тканей. При использовании этой программы предпочтительнее пользоваться в случае изделий темных цветов жидкими моющими средствами.	*	Да	*	*	*	*	*	*	*	*	Макс.
Эко	eХлопок	40 - 60°C	6.5	Обыкновенно загрязненное хлопчатобумажное белье. Наилучшая программа, если речь идет о комбинированном расходе воды и энергии для стирки хлопчатобумажного белья. - Референционная программа для таблички энергопотребления стиральной машины.	-	Да	*	*	-	*	*	-	-	*	Макс.
	AquaEco	Холодна - 40°C	2.5	Изделия из синтетики или смеси синтетических тканей и хлопка слабой степени загрязнения. Экономичная программа с очень малым потреблением воды. Следует использовать жидкие моющие средства, причем в минимальном количестве, рекомендованном для 3 кг белья. Нельзя пользоваться кондиционерами.	-	Да	-	*	-	-	-	*	-	*	Макс.
	Быстрая стирка 15'	Холодна - 30°C	3.0	Недолго ношенная одежда из хлопка, искусственных волокон или смешанных с хлопком тканей. Программа для освежения вещей. Используйте минимальное рекомендованное количество моющего средства.	-	Да	*	*	-	-	-	*	-	*	Макс.
Полоскание + отжим	-	-	6.5	Программа с полосканием и интенсивным отжимом. Аналогично последнему полосканию и окончательному отжиму в программе "Хлопок".	-	-	*	*	-	*	-	-	-	*	Макс.
Отжим	-	-	6.5	В этой программе выполняется интенсивный отжим. Аналогично циклу отжима в программе "Хлопок"	-	-	-	*	-	-	-	-	-	*/-	Макс.

*: опция / Да : необходима дозировка
 1) В целях шадящего режима обработки вещей скорость отжима в данных программах является ограниченной.

ДАННЫЕ ПО ПОТРЕБЛЕНИЮ

Расход электроэнергии в выключенном состоянии 0.11 Вт / во включенном состоянии 0.11 Вт.

Программа	Температура (°C)	Загрузка (кг)	Вода (л)	Потребление энергии без "Быстро" (кВт час)	Прибл. длительность программы (час:мин)	
					без "Быстро"	с "Быстро"
Разные материалы	40	3.0	40	0.45	1:00	—
Хлопок	95	6.5	55*	2.00	2:35	2:00
Хлопок	60	6.5	51	1.23	2:30	1:45
Хлопок	40	6.5	51	0.62	2:25	1:30
Синтетика	60	3.0	50*	0.90	2:05	1:14
Синтетика	40	3.0	46	0.50	1:50	0:59
Деликатные ткани	40	1.5	50	0.55	0:45	—
Шерсть/Ручная стирка	40	1.0	40	0.55	0:35	—
Джинсы	40	4.0	41	0.58	1:30	1:10
Белый	40	6.5	51	0.75	2:45	—
Светлые цвета	40	4.0	70	0.55	1:20	1:00
Темные цвета	40	4.0	41	0.58	1:44	1:10
AquaEco	40	2.5	19	0.45	1:00	—
Быстрая стирка 15'	30	3.0	30	0.15	0:15	—
eХлопок** ◁	60	6.5	51	0.85	3:30	—
eХлопок** ◁	60	3.25	35	0.72	2:45	—
eХлопок	40	6.5	51	0.65	2:30	—
eХлопок** ◁	40	3.25	35	0.49	2:00	—

Значения расхода получены в нормальных условиях в соответствии со Стандартом IEC/EN 60 456. Разходные данные у вас дома могут отличаться от значений в таблице в зависимости от давления и температуры подачи воды, количества загрязненного белья и типа стирки. Расход воды и энергии касаются стандартной установки способа работы программ; выбор специальных функций либо изменение ротационной скорости или температуры изменит это потребление.

Длительность программы может отличаться от вышеуказанных показателей, так как зависит от фактических применяемых рабочих условий (смотри "Путеводитель поиска неисправностей" в Вашей Инструкции по обслуживанию).

* Для снижения температуры воды в конце цикла основной стирки, прежде чем вода начнет откачиваться наружу, в машину добавляется некоторое количество холодной воды.

** Стандартная программа для хлопка и база для Энергетической таблички. В целях экономии электроэнергии фактическая температура стирки может отличаться от указанной температуры программы.

ДОБАВЬТЕ МОЮЩИЕ СРЕДСТВА, ЗАКРЫЙТЕ ДВЕРЬ И ВЫБЕРИТЕ ПРОГРАММУ

Добавьте моющее средство в соответствии с указаниями, приведенными на передней странице и в Руководстве по эксплуатации.

1. Установите переключатель программ на нужную программу. На дисплее будет отображена продолжительность программы в часах и минутах, а также заранее заданная температура. При этом будет мигать кнопка "Старт/Пауза".
2. Занежание температуры можно изменить, нажимая кнопку "Температура".
3. Загорается индикатор заранее установленной скорости отжима: если необходимо задать другую скорость отжима, нажмите кнопку "Отжим". Если после выбора программы вы ее сразу же не пускаете, стиральная машина по мин. 15-ти автоматически выключится. Чтобы снова включить стиральную машину, поверните селектор программ в положение "Выкл/О", а затем вновь поверните его на нужную программу.

ВЫБЕРИТЕ ЛЮБУЮ НУЖНУЮ ФУНКЦИЮ

Если комбинация программы, дополнительных функций является невыполнимой, индикаторные лампочки автоматически выключаются. Выбор несоместимые комбинации специальных функций автоматически отменяются.

Кнопка "Предварительная стирка"

- Имеет смысл использовать для сильнозагрязненных вещей (например, в случае песка или грязи с крупными частицами). Время стирки увеличивается примерно на 15 минут.
- Не используйте жидкие моющие средства, если Вы задали дополнительную функцию "Предварительная стирка".

Кнопка "Интенсивное полоскание"

- Количество воды увеличено для обеспечения более интенсивного полоскания.
- Этот режим особенно удобен для мест с особо мягкой водой, а также при стирке детского белья и одежды людей, склонных к аллергии.

Кнопка "Степень загрязнения"

- Использование этой функции обеспечивает изменение продолжительности программы с учетом степени загрязнения белья. Включение этой функции также влияет на величину рекомендуемого количества моющего средства при использовании функции

"Подсказка дозировки"

= слабая степень загрязнения - = обычная степень загрязнения

= сильная степень загрязнения.

Выбор любой степени загрязнения доступен не во всех программах.

Кнопка „Отжим“ (с режимом „Задержка полоскания“)

- Для каждой программы существует автоматически заданная скорость отжима.
- Нажмите эту кнопку для задания другой скорости отжима.
- Если выбранное значение скорости отжима равно „О“, то окончательный отжим отключается, и выполняется только слив воды. Тем не менее, во время полоскания выполняются промежуточные отжимы.

• Если выбрана функция „Задержка полоскания“, вещи остаются в воде последнего полоскания, их окончательный отжим не производится, за счет чего одежда не мнется и не линяет. Для включения функции „Задержка полоскания“ нажмите несколько раз кнопку „Отжим“, пока на дисплее не загорится символ „Задержка полоскания“

- Программа стирки прекращает выполнение на этапе „Задержка полоскания“ когда на дисплее мигает символ „Задержка лоскания“; световой индикатор в кнопке „Старт/Пауза“ мигает тоже.

- Для того, чтобы операцию „Задержка полоскания“ закончить с отжимом белья, нажмите кнопку „Старт/Пауза“ - отжим белья будет осуществляться при наперед выбранных, для данной программы, оборотах. Если Вы желаете изменить обороты отжима, установите их повторным нажатием кнопки „Отжим“, а потом нажмите кнопку „Старт/Пауза“.

- Для того, чтобы операцию „Задержка полоскания“ закончить откачиванием воды без отжима, нажмите кнопку „Отжим“, и удерживайте её пока на дисплее не появится скорость центрифугирования „0“, потом нажмите кнопку „Старт/Пауза“ для того, чтобы началось откачивание воды. Не оставляйте белье (особенно шелк) с включенной функцией „Задержка полоскания“ на слишком продолжительное время.

Кнопка "Цвета 15"

- Экономит энергию при подогреве воды, при этом сохраняет хорошее качество стирки.
- Во время стирки цветного белья сохраняет цвет.
- Рекомендуются для белья среднего загрязнения без пятен.
- Для достижения хорошего результата стирки, при данной функции используйте стиральные порошки предназначенные для стирки в холодной воде.
- Для тканей из хлопка нельзя использовать температуру 70 – 95 °С.

Кнопка "Быстро"

- Позволяет проводить быструю стирку, сокращением продолжительности программ;
- Рекомендуются для небольшого количества белья или для легкого загрязненного белья.

СОХРАНЕНИЕ В ПАМЯТИ ПРОГРАММ С ВАШИМИ ПРЕДПОЧТЕНИЯМИ

На случай частого использования программы с определенными настройками в данной машине предусмотрена возможность сохранения в памяти по одному варианту настроек для каждой программы, которую потом можно вызвать нажатием одной кнопки.

- Выберите нужные программу, температуру, скорость отжима и дополнительную функцию (функции), затем нажмите кнопку "Предпочтения" и удерживайте ее нажатой не менее 3 секунд. При этом мигает индикатор, находящийся рядом с кнопкой "Предпочтения" - это означает, что настройки сохранены в памяти.

Чтобы использовать в следующий раз вашу индивидуальную настройку программы, поверните селектор программ на нужную программу, на короткое время нажмите кнопку "Предпочтения" и запустите программу, нажав кнопку "Старт/Пауза".

В случае необходимости заменить сохраненные настройки другими:

- Выберите нужные программу, температуру, скорость отжима и дополнительную функцию (функции), затем нажмите кнопку "Предпочтения" и удерживайте ее нажатой не менее 3 секунд. Действуйте как указано выше - ранее сохраненные настройки будут заменены новыми.

ОТСТРОЧКА ПУСКА

Данной функцией можно отложить окончание программы на некоторое время: нажмите кнопку, для установки времени когда программа должна закончить работу. Данная функция позволяет вам иметь выстиранное белье в определенное время, для того, чтобы например вы могли выгоднее использовать ночные тарифы энергии.

- При включении режима "Отсрочка пуска" нельзя пользоваться жидкими моющими средствами.
- Время "окончание цикла" можно установить в интервале (от 1 до 24). После нажатия кнопки высветится самое минимальное время; при удержании кнопки высветятся все часы установки. Нажатием кнопки и до момента загорания „0:00“ сбросятся возможности установки.
- Если вы выберете требуемое время окончания цикла, нажмите "Старт/Пауза" - установленное время начнет отсчет.
- Во время прохождения установленного времени, можете исправлять установку программы (выбирать или прерывать возможности, изменять скорость отжима и т.д.). Если изменения продолжат время работы программы, таким образом, что оно будет больше чем первоначально установленное время окончания цикла, программа сразу начнет работу.
- Существует возможность окончания программы перед установленным временем окончания цикла (напр. при небольшом количестве белья). В данном случае, стиральная машина, находясь в ней белье, будет регулярно проветривать, пока не истечёт время выбранного вами цикла. Во время проветривания на дисплее загорится символ. Проветривание можно остановить в любое время нажатием кнопки, или повернуть переключатель выбора программы; символ исчезнет, а на дисплее загорится индикатор блокирования дверцы приблизительно на 1 минуту.

ЭКО ДИСПЛЕЙ

Функция „ЭКО дисплей“ предоставляет общую информацию об использовании энергии при вами выбранных программах. Если вы установите какую-либо программу, включится функция „ЭКО дисплей“.

Индикатор в левой части показывает, что функция „ЭКО дисплей“ активирована. Четыре индикатора, которые находятся возле него, показывают уровень потребления: таким образом, чем меньше потребление энергии показывает вам наставленная программа, тем слабее будут светить индикаторы. Это зависит от выбранной программы, температуры и опций, также как и от количества белья для стирки. В этом случае, прогнозируемый уровень потребления энергии может приспособиться к количеству стирального белья.

ПУСК ПРОГРАММЫ

Откройте кран и нажмите кнопку "Старт/Пауза". При этом загорится индикаторная лампочка, расположенная рядом с кнопкой "Старт/Пауза".

На дисплее выводится оставшееся время выполнения программы. На определенном этапе выполнения программы происходит перерасчет оставшегося времени с учетом загрузки и температуры подаваемой воды. Если имеет место такая ситуация, то на дисплее времени выводится анимационное изображение.

ИНДИКАТОР "ДВЕРЬ ОТКРЫТА"

Перед началом выполнения программы стирки и после ее завершения на дисплее высвечивается символ, указывающий на то, что можно открыть дверцу. Во время выполнения программы стирки крышка заблокирована, и нельзя ни в коем случае открывать ее принудительно. Если Вам срочно открыть ее во время выполнения программы, см. раздел "Отмена текущей программы до ее завершения".

КНОПКИ ДЕТСКОГО ПРЕДОХРАНИТЕЛЯ

Кнопки на панели управления можно заблокировать против несанкционированного использования (напр. детьми).

- Одновременно нажмите обе кнопки детского предохранителя и удерживайте их на протяжении не менее 3 секунд. На дисплее загорится символ ключ.
- Для разблокировки предохранителя, необходимо поступать таким же способом.

ПОКАЗАНИЯ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

В случае каких-либо неисправностей обращайтесь к разделу "Поиск и устранение неисправностей" Руководства по эксплуатации.

"Кран подачи воды закрыт": подача воды отсутствует или он недостаточен

"Сервис": отказ или неисправность электрической детали.

"Прочистить насос": сточные воды из стиральной машины не откачиваются.

На дисплее мелькают обороты отжима: дисбаланс в течение отжима.

ЗАВЕРШЕНИЕ ПРОГРАММЫ

- Индикатор "Дверь открыта" загорится и на дисплее отобразится "End". Стиральная машина по приблизительно 15-ти минутам полностью выключится, чем она сберегает энергию.
1. Поверните селектор программ в положение "Выкл/О".
 2. Закройте кран подачи воды.
 3. Откройте крышку и барабан и выньте белье из машины.
 4. Оставьте крышку открытой в течение некоторого времени, чтоб дать машине высохнуть.

ИНДИКАТОР ИЗБЫТОЧНОГО КОЛИЧЕСТВА МОЮЩЕГО СРЕДСТВА

Этот индикатор включается в конце программы в том случае, если было использовано слишком большое количество моющего средства. При следующей стирке следует использовать меньшее количество моющего средства. Если загорелся этот символ, а на дисплее высвечивается сообщение "Fod", это означает, что в ходе стирки образовалось чрезмерное количество пены; см. раздел "Поиск и устранение неисправностей" в Руководстве по эксплуатации машины.

ИЗМЕНЕНИЕ ПРОГРАММЫ И/ЛИ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ФУНКЦИЙ ПОСЛЕ ПУСКА ПРОГРАММЫ

1. Нажмите кнопку "Старт/Пауза", чтоб приостановить программы. Индикаторная лампочка мигает.
2. Выберите, если хотите, новую программу, любые дополнительные функции и другую скорость отжима.
3. Нажмите снова кнопку "Старт/Пауза". Выбранная вновь программа возобновляет выполнение стирки с того момента, на котором было прервано выполнение предыдущей программы. Для этой программы не добавляйте моющее средство.

ОТМЕНА ТЕКУЩЕЙ ПРОГРАММЫ ДО ЕЕ ЗАВЕРШЕНИЯ

Нажмите кнопки "Сброс/Слив" отменяет выполнение программы до ее окончания.

- Нажмите кнопку "Сброс/Слив" и держите ее нажатой не менее 3 секунд. При этом вода из машины будет слита; имейте в виду, что перед тем как крышка будет разблокирована, может пройти некоторое время.

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA.

5019 300 00158